# WIRELESS KEYBOARD **AND MOUSE**

User Manual



TE 2: Any changes or modifications to this unit not expressly approved levice has been evaluated to meet general RF exposure requirement.

EN DE FR ES IT JP

5. Wenn der Computer die Treiber automatisch installiert. wird der Dienst gestartet.

FUNKTIONEN DER KOMBINATIONSTASTEN FN + F1 = Audio einschalten FN + F7 = Wiedergabe / Pause

FN + F2 = Leiser FN + F8 = Stopp FN + F3 = Lauter

FN+F9 = Startseite FN + F4 = Stummschaltung FN + F10 = Email FN + F5 = vorheriges Lied FN + F11 = mein Compute FN + F6 = nächstes Lied FN + F12 = Favoriten

## UNABHÄNGIGE MULTIMEDIA-TASTEN ( ) ( H ) ( H ) ( d- ) ( st ) ( d+ )



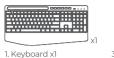
1. Mein Computer 3. Aktualisierung 4 Schlafen

# EIGENSCHAFTEN

- I. Maus und Tastatur teilen sich einen gemeinsamei Empfänger. Der Empfänger befindet sich im Batteriefach an der Unterseite der Maus. 2.Einstellbare Maus-DPI-Stufen: 800-1200-1600 (Standardein-
- stellung ist 1200). 3. Es hat einen automatischen Schlafmodus und einen Weckmodus, Wenn die Maus 10 Minuten lang nicht
- verwendet wurde, wechselt sie in den Ruhemodus. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Maus zu aktivieren. Wenn es längere Zeit nicht verwendet wird schalten Sie den Netzschalter aus, um Strom zu sparen. 4. Kompatibilität: Windows XP / VISTA / 7/8/10: Mac
- (Funktionen der Kombinationstasten sind nicht verfügbar)
- 5. Integrierter Halter: Der oben integrierte Halter kann problemlos mobile Geräte wie Telefone oder Tablets halten und einen geeigneten Winkel einhalten, damit Sie beim en mühelos lesen können. (Unterstützung vertikal halten bis zu 11-Zoll-Tablet)

## PACKING LIST

2. Mouse x1



X] III X] USERMANUL X] 3 USB Receiver x1(in the mouse battery compartment) 4. User Manual x1

**OPERATION GUIDES** 





1 Fetch the wireless keyboard and mouse Take out the LISR receiver from the mouse battery compartment.

- unused for a long time, turn off the power switch to save 2 Insert one 15V AA battery into the keyboard according to the positive and negative sign. And turn on the power switch of keyboard.
- 3. Insert one 1.5V AA battery into the mouse according to the positive and negative sign. And turn on the power switch of
- 4. Plug the receiver into the USB port of your computer.

HINWEIS

- internen Elementen zu vermeiden, vermeiden Sie die Verwendung von Batterien mit übermäßiger Spannung. nehmen Sie die Batterie heraus, um Korrosion zu 2. Das Produkt verwendet die 2.4-GHz-Funkübertragung mit
  - einer Reichweite von 10 Metern. Bei großen Hindernisser und niedriger Batterieladung kann der Abstand verkürzt 3. Bei der ersten Verwendung funktioniert das Produkt

I. Verwenden Sie nur 15V ΔΔ-Batterien. Um Schäden an den

nöglicherweise nicht (Verbindungsfehler usw.), da es längere Zeit nicht verwendet wurde. Versuchen Sie erneut,

## LÖSUNG FÜR VERBINDUNGSFEHLER Tastatur

- 1. Nehmen Sie den Akku von der Tastatur und vom Empfänger aus dem Computer heraus.
- 2. Setzen Sie den Akku wieder in die Tastatur ein. Stecken Sie den Empfänger in den USB-Anschluss des Computers.
- 3. Schalten Sie den Hauptschalter der Tastatur ein, der sich in einem Abstand von 20cm vom Empfänger befindet. Halten Sie die Tasten "Esc" und "K" gleichzeitig gedrückt, um

- 1. Nehmen Sie den Akku aus der Maus und den Empfänger aus dem Computer heraus. 2 Setzen Sie den Akku wieder in die Maus ein Stecken Sie
- den Empfänger in den USB-Anschluss des Computers. 3. Schalten Sie den Netzschalter der Maus ein, der sich in einem Abstand von 20cm vom Empfänger befindet. Halten Sie die Rechts-Taste und die Scroll-Taste gleichzeitig gedrückt, um erneut zu koppeln.

Warme Tipps: Wenn die oben genannte Lösung nicht hilft. wiederholen Sie die obigen Schritte, um das Pairing erneut durchzuführen. Wenn es immer noch nicht funktioniert, venden Sie sich an unser Serviceteam, um für Sie zu arbeiten. (Email: csforcustomer@gmail.com).

# 5. When the computer installs driver automatically, they start

## **FUNCTIONS OF COMBINATION KEYS**

FN+F1= audio on FN+F2= volume down FN+F3= volume up FN+F4= mute FN+F5= previous track EN+E6= next track

FN+F7= play / pause FN+F8= stop FN+F9= homepage FN+F10= email FN+F11= my computer

FN+F12= favorites

# INDEPENDENT MULTIMEDIA KEYS — (H) (H) (H-) (H-)

1. Play/Pause 4. Volume down Previous Track 5. sil en 6 Volume un 3. Next Track

1.My Computer 2.Search 3.Refresh 4.Dormancy

## FEATURES

- 1 The mouse and keyboard share a common receiver, And the receiver is in the battery compartment at the bottom of 2. Adjustable mouse DPI levels: 800-1200-1600 (default setting
- 3. It has automatic Sleep mode and Wake up mode. When the mouse hasn't been used for 10 min, it will enter sleep mode. Press any button to wake up the mouse. If it will be
- 4 Compatabilities: Windows XP / VISTA / 7 / 8 / 10: Mac (Functions of combination keys are not available).
- 5 Integrated Holder: top integrated holder can easily hold mobile device like phone or tablet and keep an appropriate angle to make you effortless to read when typing. (support vertically holding up to 11-inch tablet)



# EMBALLAGE INCLUS



2. Souris x1

1. Clavier x1



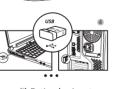
xì xì

compartiment à piles de la souris) 4. Manuel de l'utilisateur xl









2. Insérez une pile AA 1,5V dans le clavier selon le signe positif et négatif. Et allumez l'interrupteur d'alimentation du clavier.

3. Insérez une pile AA 15V dans la souris selon le signe positif et négatif. Et allumez l'interrupteur d'alimentation de la souris. 4. Branchez le récepteur sur le port USB de votre ordinateur. 5. Lorsque l'ordinateur installe automatiquement le pilote, il commence à servir.

# FONCTIONS DES TOUCHES RACCOURCIS

FN + F4 = muet

CONSIDERATIONS

Keyhoard

Mouse

the computer

battery to prevent from corrosion.

into the USB port of the computer.

and "k" keys together to pair again.

the USB port of the computer.

Use 15V AA hattery only. To prevent from damage to

internal elements, avoid using excessive-voltage batteries. I

The product adopts the 2.4GHz wireless transmission with a

error etc.) for it has been unused for a long time. Try pairing

. Take out the battery from the keyboard and receiver from

2. Reinstall battery into the keyboard. And plug the receiver

within 20cm away from the receiver. Press and hold "Esc

3. Turn on the power switch of the keyboard, which should be

1. Take out the battery from the mouse and the receiver from

2. Reinstall battery into the mouse. And plug the receiver into

Turn on the nower switch of the mouse which should be

within 20cm away from the receiver. Press and hold the

Right button and Scroll button together to pair again.

ervice team to work for you. (Email: csforcustomer@g-

Note: If the above solution doesn't help, repeat the above

procedures to pair again. If it still can't work, contact our

the product will be unused for a long time, take out the

10-meter transmission distance. The distance may be

3. For the first use, the product may fail to work (connection

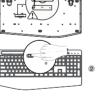
shortened for big obstructions and low battery.

SOLUTION TO CONNECTION FAILURES

FN + F6 = piste suivante

GUIDES D'OPÉRATION







1. Récupérez le clavier et la souris sans fil. Retirez le récepteur USB du compartiment à piles de la souris.

FN + F7 = marche/pause FN + F2 = diminution du volume FN + F8 = arrêt

FN + F3 = augmentation du volume FN + F9 = page d'accueil

FN + F10 = e-mail FN + F5 = piste précédente FN + F1] = mon ordinateur FN + F12 = favoris

# TOUCHES MULTIMÉDIAS INDÉPENDANTES

——(H)(H)(H)(H-)(R)(H+)

Marche/Pause 4. Baisser le volume Piste suivante 6. Monter le son

# Paca 1 Mon Ordinateur 3 Rafraîchir

# CARACTÉRISTIQUES

- 1 La souris et le clavier partagent un récepteur commun. Et le récepteur se trouve dans le compartiment à piles au bas de
- 2. Niveaux de DPI de la souris aiustables: 800-1200-1600 (le paramètre par défaut est 1200). 3. Il a le mode veille automatique et le mode réveil. Lorsque la souris n'a pas été utilisée pendant 10 minutes elle passera en mode veille. Appuvez sur n'importe quel bouton pour
- période, éteignez l'interrupteur d'alimentation pour économiser l'énergie. 4. Compatibilités : Windows XP/VISTA/7/8/10; Mac (les fonctions des touches raccourcis ne sont pas disponibles

réveiller la souris. S'il reste inutilisé pendant une longue

5. Support intégré : le support intégré supérieur peut facilement tenir un appareil mobile comme un téléphor ou une tablette et garder un angle approprié pour vous permettre de lire sans effort lors de la saisie. (supporte verticalement jusqu'à 11 pouces de tablette

USB-Empfänger aus dem Batteriefach der Maus.

schalten Sie den Netzschalter der Tastatur ein.

schalten Sie den Netzschalter der Maus ein.

2. Setzen Sie eine 1,5-V-AA-Batterie entsprechend dem

3 Setzen Sie eine 15-V-AA-Batterie entsprechend dem

4. Stecken Sie den Empfänger in den USB-Anschluss Ihres

positiven und negativen Vorzeichen in die Tastatur ein. Und

LIEFERUNGEN

BEDIENUNGSANI FITUNGEN

1. Tastatur x1

2. Maus x1

- CONSIDÉRATIONS 1. Utilisez uniquement une pile AA de 1.5V. Pour éviter d'endommager les éléments internes, évitez d'utiliser des piles à tension excessive. Si le produit reste inutilisé pendan
- une longue période, retirez la pile pour éviter la corrosion. 2. Le produit adopte la transmission sans fil 2.4GHz avec une
- distance de transmission de 10 mètres. La distance peut être raccourcie en cas d'obstacles importants et de batterie faible.
- 3. Lors de la première utilisation, le produit peut ne pas fonctionner (erreur de connexion, etc.) car il n'a pas été utilisé pendant une longue période. Essayez à nouveau d'associer.

### SOLUTION AUX ÉCHECS DE CONNEXION Clavier

- 1. Retirez la pile du clavier et du récepteur de l'ordinateur. 2. Réinstallez la pile dans le clavier. Et branchez le récepteur sur le port USB de l'ordinateur.
- 3. Allumez l'interrupteur d'alimentation du clavier, qui doit être à moins de 20cm du récepteur. Appuyez simultanément sur les touches «Esc» et « K » et maintenez-les enfoncées pour effectuer à nouveau l'association.

- 1. Retirez la pile de la souris et le récepteur de l'ordinateur. 2 Réinstallez la pile dans la souris. Et branchez le récepteur sur le port USB de l'ordinateur.
- 3 Allumez l'interrupteur d'alimentation de la souris qui doit être à moins de 20cm du récepteur. Appuyez simultanément sur le bouton droit et le bouton de défilement et maintenez-les enfoncés pour effectuer à nouveau

Remarque: si la solution ci-dessus ne vous aide pas, répétez les procédures ci-dessus pour effectuer à nouveau l'association. Si cela ne fonctionne toujours pas, cont notre équipe de service pour travailler pour vous. (Email: csforcustomer@amail.com).

## LISTA DE EMPAQUE



1 Teclado x1

2. Ratón x1















- 2. Inserte una pila AA de 1.5V en el teclado de acuerdo con los signos positivo y negativo. Y encienda el interruptor de encendido del teclado
- signos positivo y negativo. Y encienda el interruptor de

1 Utilizzare solo batterie AA da 15V. Per evitare danni agli

ridotta per grandi ostacoli e batteria scarica.

per molto tempo. Prova ad accoppiare di nuovo.

elementi interni, evitare di utilizzare batterie a voltaggio

eccessivo. Se il prodotto non verrà utilizzato per un lung

periodo rimuovere la batteria per evitare che si corroda

3. Per il primo utilizzo, il prodotto potrebbe non funzionare

2 II prodotto adotta la trasmissione wireless a 2.4CHz con una

distanza di trasmissione di 10 metri. La distanza può essere

(errore di connessione, ecc.) Poiché è rimasto inutilizzato

SOLUZIONE AGLI ERRORI DI CONNESSIONE

1 Estrarre la batteria dalla tastiera e il ricevitore dal computer

2. Reinstallare la batteria nella tastiera. E collega il ricevitore alla

3 Accendere l'interruttore di alimentazione della tastiera che

dovrebbe trovarsi a una distanza massima di 20cm dal

1. Estrarre la batteria dal mouse e il ricevitore dal computer.

3. Accendere l'interruttore di alimentazione del mouse, che

scorrimento per eseguire nuovamente l'associazione.

Nota: se la soluzione di cui sopra non aiuta, ripetere le

te (Email: csforcustomer@gmail.com).

2. Reinstallare la batteria nel mouse. E collega il ricevitore alla

dovrebbe trovarsi entro 20cm dal ricevitore. Tenere premut

procedure di cui sopra per accoppiare di puovo. Se ancora pon

ınziona, contatta il nostro team di assistenza per lavorare per

contemporaneamente il pulsante Destra e il pulsante di

e "K" per eseguire nuovamente l'associazione.

ricevitore. Tenere premuti contemporaneamente i tasti "Esc"

CONSIDERAZIONI

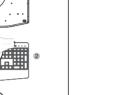
porta USB del computer.













USB-Empfänger x1 (im Batteriefach der Maus)

4 Benutzerhandbuch xl

USB del compartimiento de la batería del ratón

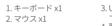
- 3. Inserte una pila AA de 1,5V en el ratón de acuerdo con los
- 4. Enchufe el receptor en el puerto USB de su computadora.

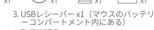
パッケージ内容

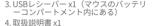
















- ら取り出します。
- ッチをオンにします。

5. Cuando la computadora instala el controlador automáticamente comienzan a servir

## FUNCIONES DE LAS TECLAS DE COMBINACIÓN

FN + F1 = audio activado FN + F7 = reproducir / pausar FN + F2 = volumen -FN + F8 = detener FN + F9 = página de inicio FN + F3 = volumen + FN + F10 = correo electrónico

FN + F4 = mute FN + F5 = pista anterior FN + F11 = mi computadora FN + F6 = pista siguiente FN + F12 = favoritos

# TECLAS MULTIMEDIA INDEPENDIENTES



### CARACTERISTICAS I. El ratón y el teclado comparten un receptor común. Y el

- receptor está en el compartimiento de la batería en la parte inferior del mouse. 2 Niveles de DDI del ratón ajustables: 800-1200-1600 (la
- configuración predeterminada es 1200). 3 Tiene modo automático de reposo y modo de despertador Cuando el mouse no se haya utilizado durante 10 minutos,
- tiempo, apague el interruptor de alimentación para ahorrar 4. Compatabilities: Windows XP / VISTA / 7/8/10; Mac (Las

entrará en el modo de suspensión. Presiona cualquier botó

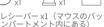
para activar el mouse. Si no se utilizará durante mucho

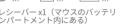
funciones de combinación de teclas no están disponibles). 5. Soporte integrado: el soporte integrado en la parte superior puede sostener fácilmente un dispositivo móvil como un teléfono o una tableta y mantener un ángulo apropiado para

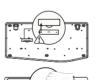




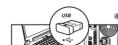












- 1. パッケージボックスからキーボードとマウスを取り出します。 そ て、USBレシーバーをマウスのバッテリーコンパートメントか
- 2.1本の1.5V 単3電池を正しい極性の方向でキーボードに入れ、スイ

3.1本の1.5V単3電池を正しい極性の方向でマウスに入れ、スイッチ

que pueda leer sin esfuerzo al escribir (admite la celebración vertical de una tableta de hasta 11 pulgadas).

## CONSIDERACIONES

- Utilice 1.5V pilas AA solamente. Para evitar daños a los lementos internos, evite el uso de baterías de voltaie excesivo. Si no va a usar el producto por un período prolongado, sague la batería para evitar la corrosión.
- 2. Mouse x1 2. El producto adopta la transmisión inalámbrica de 2.4GHz con una distancia de transmisión de 10 metros. La distancia se puede acortar para grandes obstrucciones y batería baix **GUIDE OPERATIVE** 3. Para el primer uso, es posible que el producto no funcione

### (error de conexión, etc.) ya que no se ha utilizado durante mucho tiempo. Intenta empareiar de nuevo.



1. Saque la batería del teclado y el receptor de la computadora. 2.Reinstale la batería en el teclado. Y conecte el receptor al puerto USB de la computadora. Encienda el interruptor de encendido del teclado, que debe

estar a 20cm del receptor. Mantenga presionadas las teclas "Esc" y "K" juntas para emparejar nuevamente. 1 Sague la batería del mouse y el receptor de la computadora.

2. Reinstale la batería en el ratón. Y conecte el receptor al puerto USB de la computadora. 3. Encienda el interruptor de encendido del ratón, que debe estar a 20cm del receptor. Mantenga presionado el botón derecho y el botón de desplazamiento juntos para

Nota: Si la solución anterior no ayuda, repita los procedimien

4. レシーバーをコンピューターのUSBポートに差し込みます。

ンストール完了後に、キーボードとマウスを使えます。

FN+F1=オーディオをオンにする FN+F7=再生/一時停止

5. コンピューターが自動的にドライブをインストールし始めて、イ

FN+F8=停止する

FN+F9=ホームページ

FN+F12=お気に入り

\_\_\_\_\_(H)(H)(H)(H-)(#)(H+

4. します

1. 再生/一時停止 4. 音量—

2.前の曲へ 5.ミュートです

1. マウスとキーボードは1つのレシーバーを共用します。レシーバ

ーはマウス底部のバッテリーコンパートメントにあります。

2. マウスのDPIを調整可能: 800-1200-1600(デフォルト設定は1200)

3. 当製品が自動スリープモードとウェイクモードがあります。マウ

スを10分間以上に使用しない場合、スリープモードに入ります。 任意のボタンを押して、マウスを起動できます。長時間に使用し

ない場合、電力を節約するために電源スイッチをオフにしてくだ

4. 対応システム: Windows XP / VISTA / 7 / 8 / 10; Mac(ファンクショ

5. 一体型スタンド設計:上部の一体型スタンドはスマホやタブレッ

ト等のデバイスを置いて、適切な角度を維持することができ、

力中に画面の文字は読みやすくなります。(最大11インチのタブ

3.次の曲へ 6.音量+

回回し1.マイコンピュータ 3.リフレッシュ

ンキー機能が利用できない可能性がある)

レットの縦置きに対応)

FN+F11=マイコンピュータ

FN+F10=Eメール

emparejar nuevamente.

ファンクションキーの機能

独立したマルチメディア キー

2. 検索

FN+F2=音量を下げる

FN+F3=音量を上げる

FN+F4=音声を切る

FN+F5=曲阜L.

FN+F6=曲送り

製品特徴

- segno positivo e negativo. E accendi l'interruttore di tos anteriores para emparejar núevamente. Si aún no puede alimentazione della tastiera. funcionar, comuníquese con nuestro equipo de servicio para 3 Inserire una hatteria AA da 15V nel mouse in hase al segno. que trabaje para usted (correo electrónico: csforcustomer@qpositivo e negativo. E accendi l'interruttore di alimentazione
  - 4. Collega il ricevitore alla porta USB del tuo computer.

1. Recuperare la tastiera e il mouse wireless. Estrarre il

2. Inserire una batteria AA da 1,5V nella tastiera in base al

ricevitore USB dal vano batteria del mouse.

tenendo un tablet fino a 11 pollici)

1. 必ず1.5V 単3電池を使用してください。高電圧の電池を使用する

X] VI VI X]

3. Ricevitore USB x1 (nel vano

batteria del mouse)

4 Manuale dell'utente x1

- 2. 本製品は2.4GHzワイヤレス伝送技術を採用して、動作距離は10m
- 3. 初めて使用する場合、製品は動作しない可能性があります(接続できない等)。この場合、もう一度ペアリングしてみてください。

# 接続異常の解決方法

1. キーボードから電池を取り出して、レシーバーも取り外します。 2. 電池をキーボードのバッテリーコンパートメントに入れます。そ して、レシーバーをコンピューターのUSBポートに差し込みま

## 3 キーボードをレシーバーから20cm以内のところに置き、電源ス イッチをオンにして、「Esc」と「K」キーを同時に長押して ペアリングします。

3. マウスをレシーバーから20cm以内のところに置き、電源スイッ チをオンにして、スクロールボタンと右ボタンを同時に長押して ペアリングします。 注: このようにして問題を解決していない場合、上記の手順を繰り返

してペアリングを試してください。これでも問題が解決できない時は、弊社にご連絡ください。弊社のサービスチームは全力を尽くして 問題を解決いたします (Email: csforcustomer@gmail.com)。

5 Quando il computer installa automaticamente i driver

## FUNZIONI DEI TASTI DI COMBINAZIONE

FN + F1 = audio attivato FN + F7 = riproduzione / paus FN + F2 = volume giù FN + F8 = stop FN + F9 = homepage FN + F3 = volume su

### FN + F4 = muto EN + E10 = e-mailFN + F5 = traccia precedente FN + F11 = il mio compute FN + F6 = traccia successiva FN + F12 = preferiti

# TASTI MULTIMEDIALI INDIPENDENTI



Dall Mio Computer 3. Ricaricare 4. Dormient i CARATTERISTICHE

- 1 Il mouse e la tastiera condividono un ricevitore comune E il ricevitore si trova nel vano batteria nella parte inferiore del
- 2. Livelli DPI del mouse regolabili: 800-1200-1600 (l'impostazio-3. Ha la modalità Sleep automatica e la modalità Wake up. Quando il mouse non viene utilizzato per 10 minuti, entrerà
- per riattivare il mouse. Se rimarrà inutilizzato per un lungo periodo, spegnere l'interruttore di alimentazione per risparmiare energia. 4. Compatibilità; Windows XP / VISTA / 7/8/10; Mac (le funzioni

in modalità di sospensione. Premere un pulsante qualsiasi

dei tasti combinati non sono disponibili). 5 Supporto integrato: il supporto integrato superiore può facilmente contenere dispositivi mobili come telefoni o tablet e mantenere un'angolazione appropriata per facilitare

la lettura durante la digitazione (supporta verticalmente

- 場合、内部部品を損傷する恐れがあります。製品を長時間に使用 しない場合、腐食を防ぐために、電池を取り出してから製品を収
- に達します。でも、大きな障害物がある時や電池残量が少ない時 に、動作距離が短縮する可能性があります。

LISTA IMBALLAGGIO

1. Tastiera x1

キーボード

1. マウスからバッテリーを取り出して、レシーバーも取り外しま 2. 電池をマウスのバッテリーコンパートメントに入れます。そし

て、レシーバーをコンピューターのUSBポートに差し込みます。 can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the

erms and conditions of the purchase contact. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposa

CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT

(Waste Electrical& Electronic Equipment)

wastes at the end of its working life.

s Marking shown on the product or its literature indica

e that it should not be disposed with other household

To prevent possible harm to the environment or human health

other types of wastes and recycle it responsibly to promote the

sustainable reuse of material resources. Household user shoul

contact either the retailer where they purchased this product, their local government office, for details of where and how the

from uncontrolled waste disposal, please separate this from